WASQUEHAL

L'article 36 de l'arrêté municipal. — Par l'article 36 de son arrêté municipal, M. Lejeune défend de battre du tambour, de sonner du clairon et de tous autres instruments de musique en général, isolément ou en groupe, de tirer des fusées, pétards ou autres pièces d'artifice, de décharger des armes à feu, tant sur la voie publique que dans l'intérieur des habitations.

Cet article n'est pas clair.

Lorsque M. Lejeune parle de défense sur la voie publique et dans l'intérieur des habitations, a-t-il énoncé simplement les fusées, les pétards et les armes à feu, ou bien veut-il interdire aussi les tambours, les clairons et tous autres instruments de musique.

S'il en était ainsi, on n'aurait plus le droit de jouer du piano ou de la clarinette chez soi. Un musicien ne pourrait plus prendre une répétition de musique même chez lui. Ce qui est abusif.

La Minorité du conseil municipal nous prie d'insérer l'adresse suivante :

A Messieurs les Membres de l'Administration,

Messieurs,

La minorité du Conseil municipal de Wasquehal, prie l'administration de vouloir bien faire les démarches nécessaires près la Compagnie des Chemins de fer du Nord pour qu'elle veuille bien étudier le moyen de délivrer aux ouvriers devant se rendre dans les villes voisines pour leur travail, des cartes de semaine, tant dans les arrêts que dans les gares au prix calculé au kilomètre.

Il est regrettable que ces ouvriers fatigués d'une journée de labeur se voient dans l'obligation de descendre du train-tramway à la gare de Croix puisque ce dit train s'arrête à l'arrêt de Wasquehal, leur imposant de ce fait, deux kilomètres de chemin inutilement pour rentrer chez eux.

La Minorité du Conseil municipal de Wasquehal.

HEM

La foudre. — Au cours de l'orage qui s'est abattu samedi soir sur la région, la foudre est tombée vers 7 h. 50 sur la cheminée de l'estaminet de la « Montagne » au hameau du Trie tenu par Parent Sidonie, la cheminée est lézardée ; les dégâts sont évalués à une cinquantaine de francs. Au moment où la foudre est tombée sur la maison Parent, le domestique de M. Mulaton passait avec son cheval attelé à une voiture ; le cheval fut renversé mais il n'eut pas grand mal.

Vol. — Dans la nuit du 30 au 31 mai, on a volé trois essieux de roue de brouette dans le chantier de la nouvelle école aux Trois-Baudets.

Illusions du Sacré-Cœur de Jésus avec Consécration et Amende honorable. — 4 pages avec encadrement rouge.

50 exemplaires	0,10	*franco*	0,15
100	— 0,60	—	1,00

S'adresser à la *Bonne Presse*, rue d'Angleterre, 15, à Lille.

TOURCOING

Abonnements et réclames sont reçus 65, Rue des Ursulines

Les processions du Saint-Sacrement. — Dimanche ont eu lieu, avec tout l'éclat que, de temps immémorial, on sait donner dans notre ville, aux fêtes religieuses, les processions du Saint-Sacrement.

Le Sacré-Cœur, Notre-Dame de Lourdes, St-Eloi, St-Joseph, St-Louis, ont fait séparément leurs processions dans les rues dépendant de ces paroisses.

Quant aux paroisses Saint-Christophe, Notre-Dame et Sainte-Anne, elles s'étaient, comme les précédentes années, réunies pour suivre le même parcours. De ce fait la manifestation avait revêtu un caractère grandiose.

Toutes les rues par lesquelles passait le Saint-Sacrement étaient jonchées de fleurs et de verdures. A toutes les fenêtres flottaient des bannières ou des drapeaux. Malgré la température lourde, orageuse, la population occupait les trottoirs et donnait au passage de Jésus-Hostie des signes de la plus profonde piété.

Sur la Grande-Place, vers 11 h. 1/2, au moment où M. le chanoine Van Beckstael, doyen de Saint-Christophe, donnait la bénédiction du haut du superbe reposoir adossé à l'église, le spectacle des groupes massés au centre de la place et de la foule énorme occupant les trottoirs, les terrasses des cafés, les balcons et les fenêtres des étages est inoubliable. Le recueillement de toute cette population agenouillée témoignait bien des sentiments chrétiens des Tourquennois.

Gants Reynier *à la Pensée*, 48, r. St-Jacques

Une chute de 3 mètres 50. — Un bicycliste qui prenait part dimanche à une course d'amateurs, arrivait à toutes pédales vers 2 heures de l'après-midi, près du pont national, au Blanc-Seau. Lancé, comme il l'était, il lui fut impossible de virer à temps et il alla heurter le petit mur qui sert de parapet au pont. Le malheureux fut par le choc projeté par dessus le mur et tomba dans le vide, d'une hauteur de 3 m. 50, sur le talus, en contre-bas qui borde le canal.

Il fut relevé par des passants et, après quelques soins sommaires, transporté à son domicile, rue Franklin, 16.

Ce bicycliste qui se nomme Charles Dufour, 18 ans, chauffeur, a été soigneusement visité par M. le docteur Louis Desbonnet, de Roubaix. Le praticien a reconnu l'existence de plaies contuses intéressant le thorax, la tête et les membres ; mais il ne semble pas que ces blessures puissent avoir des suites graves.

Etat-Civil de Tourcoing

du 1er juin

Naissances. — Corbut Denise, rue Verte, 24. — Honset Désiré, rue de Rivoli, 12. — Himpens Lucienne, rue Ingres, 137. — Blauwet Paul, rue Verte, 87. — Kimpe Céline, rue de Linselles.

Décès. — Deceuninck Jules, 27 ans, piqueur de cartons, rue Houchard, 108. — Dejaegher Philomène, 1 an 3 mois, rue Fin-de-la-Guerre, cour Gombert, 18.

BOUSBECQUE

Incendie. — Samedi soir, vers 6 h., pendant que l'orage battait son plein, un incendie causé par la foudre se déclarait tout à coup dans la ferme de M. Destailleurs, au hameau du Petit-Paris — et en quelques instants les bâtiments ne formaient plus qu'un brasier. En vain les pompiers de Roncq et de Bousbecque essayèrent-ils de préserver quelques bâtiments, une demi-heure après, il ne restait plus de la ferme qu'un amas de poutres calcinées, et de pierres.

Heureusement il n'y a pas eu à regretter, malgré la rapidité de l'incendie, d'accident de personnes, et même on avait eu le temps de sauver les bestiaux et les objets les plus précieux, ainsi que les meubles. A 9 h. 1/2 tout était fini. Il y a assurance.

SAVON VÉRA MUSKA, PARFUM PUISSANT

ARMENTIÈRES

Procession. — La procession du Très Saint Sacrement s'est déroulée, hier à 6 h. du soir, dans l'église Saint-Vaast au milieu d'une assistance nombreuse et recueillie. Un grand nombre d'hommes avaient répondu à l'appel qui leur avait été fait. La sortie s'est effectuée dans un grand calme. Tous les soirs de cette semaine il y aura procession dans l'église.

Coup de couteau. — Samedi, à minuit, Charles Crockaert frappa chez M. Alfred Loraine, rue du Sacré-Cœur. Il voulait revoir Aline Carlier, qu'il avait quittée depuis 8 jours, et qui habitait un appartement de cette maison. Loraine ne voulut pas ouvrir à pareille heure.

Crockaert qui avait bu enfonça la porte à coups de pieds et frappa d'un coup de couteau à la figure Loraine qui le repoussait. Le blessé alla porter plainte. Les agents vinrent cueillir Crockaert dans la chambre d'Aline Carlier et le conduisirent à la geôle municipale.

Etat-civil de la Chapelle-d'Armentières

du 25 mai au 1er juin

Naissances. — Isbled Antoinette, rue Fleury. — Charlet Robert, rue du Bois. — Senges Marie, rue du Bois.

Promesses de mariage. — Hoffack Georges, tisseur à la Chapelle d'Armentières et Chavatte Louise, épouleuse à Houplines.

Mariage. — Verbecque Grégoire, tisseur à Armentières et Questhem Stéphanie, liseuse à la Chapelle-d'Armentières.

Décès. — Berte Alexis, 56 ans, mécanicien, époux de Adolphine Monteur, Pont Bertin.

Etat-Civil d'Houplines

du 20 au 28 mai

Naissances. — Vanmeenen Carmen, rue du Chemin-de-fer, 34. — D'hone Jules, rue Voltaire.

Publications. — Flament Emile, journalier à Pérenchies, et Leclercq Marguerite, dévideuse à Houplines. — Vanthourout Gédéon, tisseur à Houplines et Gossart Hortense, ménagère, à Houplines. — Hoffack Georges, tisseur à la Chapelle-d'Armentières, et Chavatte Louise, épouleuse à Houplines. — Verwaerde Joseph, tisseur à Mons, et Cuvelier Marie, servante à Houplines.

Décès. — Lemaire Louis, 72 ans, à l'Hospice. — Brunel Richard, 13 mois, rue de la Lys. — Lescarmoutier Caroline, 33 ans, rue Victor-Hugo. — Louis Choteau, cité Mahieu, 8.

HAZEBROUCK

Caisse d'épargne. — Reçu de 46 déposants dont 8 nouveaux : 19.409. — Remboursé à 23 dont 5 pour solde : 16.949.08. — Cr. gén. des déposants : 3.071.610.75.

La Concordia. — Dans sa dernière réunion l'association chorale *La Concordia* a décidé de prendre part au concours international de Lille, qui aura lieu au mois d'août prochain.

Etat-civil d'Hazebrouck

du 19 au 26 mai

Naissances. — Vérloop Andréa, fille d'Edouard, comptable. — Saelens Camille, fils de Victor cordonnier. — Quaegebeur Hélène, fille de Louis, tisseur. — Dubois Madeleine, fille d'Auguste, chauffeur. — Demeersseman Marcel, fils de Henri, garde-frein. — Cons Jeanne, fille d'Auguste, pareur. — Debreu Lastenne, fils de Louis, menuisier.

Promesses de mariage. — Brély Lucien, sous-chef de gare à Abbeville, et Delahaye Marie, sans profession à Hazebrouck. — Lemort Fortuné, meunier à Vieux-Berquin, et Firmant Camille, cultivatrice à Hazebrouck. — Selvicke Paul, ajusteur, et Lesaffre Marie, sans profession à Hazebrouck. — Martel Victor, cultivateur à Thiennes, et Fernand Marie, cultivatrice à Hazebrouck.

Décès. — Saloiné Valentine, 4 ans, fille d'Evariste, tisseur. — Bourez Maria, 10 jours, fille de Victor, tisseur. — Damsnan Henri, 64 ans, maçon, veuf de Poret Marie. — Julien Catherine, 71 ans, ménagère, épouse de Benoît Fidèle. — Bourel Amélie, 80 ans, sans profession, fille de feu Mathieu. — Laridon Reine, 57 ans, épicière, veuve de Papegaey Charles. — Trehon Ulalie, 76 ans, sans profession fille de feu François.

WINNEZEELE. — **Festival.** — La commune de Winnezeele organise, pour le dimanche 15 juin 1902, un grand festival d'harmonies et de fanfares.

D'importantes primes en espèces seront offertes aux sociétés de musique qui participeront à cette fête, savoir : 1re prime, 100 fr. ; 2e, 80 ; 3e, 60 ; 4e, 50 ; 5e, 40 ; 6e, 35 ; 7e, 30 ; 8e, 25.

Les Sociétés seront reçues jusqu'à 3 heures à la mairie où la municipalité leur offrira les vins d'honneur.

A 3 heures 1/2, elles défileront par les rues de l'agglomération, et le festival commencera ensuite.

Dès qu'il sera terminé, le tirage au sort des primes aura lieu à la mairie. La fanfare de Winnezeele ne participera pas à ce tirage.

La Compagnie des chemins de fer des Flandres organisera des trains supplémentaires tant à l'arrivée qu'au départ de Winnezeele.

Etat-Civil de Bois-Grenier

Du 1er au 31 mai

Naissances : Antoinette Dethoor, rue d'Hancarderie. — Raphaël Pryen, rue d'Hancarderie. — Paul Laignel, au Bourg. — André Poulmeule, au bourg.

Décès : Henri Humbert, 41 ans, au bourg. — Antoinette Dethoor, 11 jours, rue d'Hancarderie.

DUNKERQUE

A coups de revolver. — A la suite d'une discussion survenue rue des Casernes de la Marine, entre deux groupes d'ouvriers du port et des Chantiers de France, les adversaires sortirent dans la rue pour vider le différend.

Plusieurs coups de revolver ont été échangés entre les belligérants et l'un des projectiles a brisé un carreau de la chambre de M. Jules Asseman, cabaretier, rue du Quartier-Neuf.

Mme Eugénie D..., demeurant même rue a reconnu un des combattants, un nommé Auguste Maquignon, demeurant place Calonne.

On ignore s'il y a eu des blessés dans la bagarre.

Une enquête est ouverte.

POUR VOS IMPRIMÉS

Têtes de Lettres, Mémorandums, Brochures

Adressez-vous à

la Croix du Nord

LILLE — 15, rue d'Angleterre. — LILLE

LETTRES MORTUAIRES EN 2 HEURES

Insertions pour les commandes au dessus de 10 francs.

CAMBRAI

Procession du Saint-Sacrement. — Dimanche a eu lieu à Cambrai la procession générale du Très-Saint-Sacrement. Les paroisses de la ville, celles des faubourgs, les communautés religieuses et les écoles catholiques y assistaient avec des groupes aussi riches que nombreux. Nous regrettons que la place dont nous disposons ici ne nous permette pas de les décrire ou tout au moins de les signaler.

Toutes les rues traversées par le Saint Sacrement étaient superbement décorées ; les maisons où il n'y avait ni tentures, ni oriflammes, étaient d'assez rares exceptions.

Sur la place d'Armes, s'élevait un monumental reposoir, du haut duquel Monseigneur l'Archevêque a donné solennellement la bénédiction du Saint Sacrement.

Les élèves des grands séminaires en habits de chœur, le clergé de toutes les paroisses, MM. les supérieurs et professeurs des séminaires, MM. les chanoines et MM. les vicaires généraux, revêtus d'aubes et de chasubles, ou de chapes, formaient autour du Dieu de l'Eucharistie une imposante et magnifique garde d'honneur.

Nous ne pouvons non plus parler ici, ni des chants exécutés, d'une façon magistrale, par les élèves des Grands Séminaires sous la direction de M. l'abbé Somon, ni de la musique de l'externat Sainte-Croix, ni de la vaillante fanfare de N.-D. de Grâce qui ont tant contribué à rehausser l'éclat de cette belle cérémonie ; mais nous ne saurions taire la remarque que beaucoup de personnes ont faite : c'est qu'une foule plus nombreuse que d'ordinaire et aussi recueillie que possible, se pressait sur tout le parcours du cortège et que, dans cette foule, on n'a point entendu la moindre parole, ni même le moindre geste qui pût être taxé d'inconvenance ; il pouvait y avoir dans l'assistance de simples curieux, mais de mal intentionnés, aucun !

Etat-Civil de Cambrai

du 18 au 24 mai

Naissances. — Marie Delfolie, rue Lévêque, 18. — Jeanne Toussaint, boulevard Vauban, 18. — Jeanne Guéant, chemin de Rumilly, 17. — Flora Schenk, rue Delphin-Dutemple, 8. — Marcelle Lelong, place de la Chambre-de-Commerce. — Marie Hocquet, rue St-Georges, 41. — Paul Copin, rue de Bapaume, 17. — Pauline et Alfred Briffaux, jumeaux, rue d'Arras, 4.

Promesses. — Emmanuel Semail, garçon pâtissier, domicilié à Anzin, et Berthe Boulan, sans profession, rue Tavelle, 10. — Henri Legrand, voiturier, rue de Solesmes, 26, et Marie Croix, journalier, rue de Solesmes, 26 bis. — Jean-Louis Prézel, industriel, domicilié à Paris, et Emilienne Mascret, professeur de chant, rue des Trois-Pigeons, 5. — Alphonse Boyer, cordonnier, rue des Anglaises, 20, et Sophie Plumecocq, journalière, domiciliée à Raismes. — Arthur Duroyon, tourneur en fer, veuf de Arduin, domicilié à Fontaine-Notre-Dame, et Héléna Boulanger, cuisinière, résidante à Cambrai, place au Bois, 14. — Emile Petit, externe des hôpitaux, domicilié à Paris, et Noémie Monier, sans profession, domiciliée à Paris, résidant à Cambrai.

Mariages. — Eugène Boléda, employé, domicilié à Paris, et Louise Hugues, sans profession, rue Saint-Fiacre, 19. — Sébastien Bastien, ajusteur, domicilié à Douai, et Florence-Marie Coltin, ourdisseuse, petit chemin d'Awoingt, 2. — Paul Blavi, débardeur, et Virginie Dorémus, tous deux rue des Cannes, 51. — Thiers Baudin, fileur, domicilié à Sains (Nord), et Emma Pipart, cartonnière, rang du Fond Saint-Georges, 21. — Edouard Delattre, teinturier, rue des Capucins, 21, et Emma Grave, journalière, rue Sadi-Carnot, 10.

Décès. — Marie Plateaux, 72 ans, veuve de Nicolas Hollande, rue du Petit-Séminaire, 25. — Jean-Baptiste Lassalle, 52 ans, marchand, rue Colbert. — Alexandre Lecouf, 36 ans, marchand ferblantier, rue Cantimpré, 68. — Césaire Gaudefroy, 73 ans, vannier, rue Saint-Lazare, 10. — Clémentine Salé, 62 ans, épouse de Charles Durez, rue Ste-Elisabeth, 11 bis. — Fidèle Dumont, 53 ans, cultivateur, rue St-Ladre, 61. — Henriette Longé, 74 ans, veuve en premières noces de Pierre Déjardin et épouse en deuxièmes noces de Charles Hublet, rue Fervaque, 7. — Zélia Mailliez, 28 mois, rue St-Ladre, 58. — Octavie Daigremont, 78 ans, rentière, veuve de Henri Edeline, r. St-Fiacre, 86. — Sophie Maro, 27 ans, épouse de Pierre-François Bilbaut, rue des Chaudronniers, 4. — Louis Cantain, 79 ans, ancien portefaix, rue Ste-Elisabeth, 11 bis. — Ambroise Delattre, 72 ans, journalier, petit chemin d'Awoingt, 2.

Récréation des Gens d'esprit

CONCOURS DE PAQUES

SOLUTIONS

N° 1. — Charade

BIS-COR-NU

N° 2. — Mots carrés

```
L A M A
A M A N
M A R I
A N I S
```

N° 3. — Charade-Sonnet

MONT-MI-RAIL

N° 4. — Mots en Croix de Malte

```
    C E R B È R E
      T A R T E
C       T U E       S
E T       T       N E
R A T   B A R   F I N
B R U T A L E M E N T
E T E   R E Z   Z O E
R E       M       N U
E       F E Z       R
      N I N O N
    S E N T E U R
```

N° 5. — Mots carrés

```
M O N D E
O P I U M
N I T R E
D U R E R
E M E R I
```

N° 6. — Charade

COU-COU

Ont deviné toutes les solutions :

Petit Chariot de Roubaix — Pauvret ...— Deux sœurs — Jeune Mère — Marinette — Par vias rectas — Miss Trail et Sir Geco — Alione — L. Guisdin — K. Moyse — R. D. G. — Bluet rouge — Pleine lune — Baudet d'Estaires — Petit Chinois — Rascd — Marie-Paule — A. Mathieu — Gayant — C. Fauconpret — Loup-il-fève — Fleur des champs — Kruger II — C. Dur — Petit Pierre — La tante à petit Pierre — Un enfant de la bonne et franke ville.

Cinq minutes de récréation — Tige Brisée — Alba de Santes — Marie-Augustine — Philomèle — Pierre Lavenne — Aberse — C du Moulin — Philémon et Baucis — Gaminé — Gloire de Dijon — Pierre de Bon-Secours — Jeanne Lancry — L. Magister d'Aulnoy — Sperans — Claire de Tourm — Clélie le Fuich — Sœurette — Noed — Biscornu — L'Père Pincof — Lady Vision — Merle blanc — Crépin — Linot — De l'autre Monde — M. Dassonville — M. Patinier Margaret la belliqueuse — M. Duffy — Briarde — O de la Lys — Marthe — Madeleine.

Vendangeur de Croix — Bluette — Peintrelle — Petit Paul de la rue Bréca — Un cœlipe amateur — Lilas blanc — Fleur de mai — Déesse des fleurs — Une jeune Lincelloise — Mécolept — Brise du Nord — Vive l'armée — Mirabile visu — Ecope — Jeanne Merlier — Jujanicane — Le Parrain de Jojo — Ninette — Sans Souci — Patience passe science — 13 bruants — Vive Bie-doc — Kruger III — Les 7 frères.

Ont deviné les n°s 1, 2, 3, 4, 5 :

Giroflée — Ruban bleu — Phil. de Comines — Petite Sœur — Crevette malouine — Etoile polaire — Némo — Marie Dearumaux — M. Lefebvre — Thébar — Louis Delforges — Donisette.

Ont deviné les n°s 1. 2. 3. 5. 6.

Fleur des champs (La Madeleine) — Jérôme Anmelobt — Qui cherche trouve.

Ont deviné les n°s 1. 2. 3. 5.

Riquet à la Houppe — Tiers d'équipe — Carache.

Ont deviné les n°s 1. 2. 3. 4.

Cello Nuit — Pigeon bleu — Sœur à Claire — Des rives de la Deûle — T. Minot.

Ont deviné les n°s 1, 2, 5 et 6.

Stella — Abeille.

Ont deviné les n°s 1 et 2.

Marie — Rose — Au galop — L'ami d' binbin — Moïse, bandit et chevalier — Fors — Carmela — Jean le Tatoué — Sidi Thou — Rose printanière — Domisolde — Laboule — Syfala — Ta, foli — Bélo — Cassetañole.

Le Concours de Pâques est terminé. Ainsi qu'il avait été convenu six prix doivent être attribués aux Œdipes que le sort a désignés parmi ceux qui ont deviné toutes les solutions.

Ce sont : *Petit Chariot de Roubaix ; Pleine Lune ; Loup de fève, Philomèle ; De l'autre monde ; Lilas Blanc.*

Deux autres prix de consolation devaient également être accordés à ceux des autres œdipes qui auraient deviné le plus de solutions. Ils ont été gagnés par *Thébar* et *Qui cherche trouve*.

Ces volumes sont dès aujourd'hui à la disposition des heureux gagnants, en nos bureaux, rue d'Angleterre.

Une remarque à ce propos : plusieurs œdipes ont cru qu'un des prix du Concours de Pâques était le superbe Crucifix offert comme prime à nos lecteurs par la Compagnie des Bronzes.

C'est là une profonde erreur. Ce crucifix est destiné à récompenser les œdipes qui cherchent et trouvent les jeux d'esprit des annonces.

Et maintenant, Œdipes et Œdipesses, Sphinx et Sphinxesses, nous allons nous séparer pendant quelques semaines. Vous avez pu voir en ces derniers temps que Colibri battait de l'aile. Les vacances l'appelaient et elles ont une voix à laquelle Colibri n'a jamais été habitué de désobéir.

Avec cette même fidélité qu'il a vouée aux fées bienfaisantes qu'on appelle les vacances il vous reviendra au mois d'octobre prochain avec de nouvelles récréations, de nouveaux concours et de nouveaux prix.

COL.

Les EAUX MINÉRALES NATURELLES en bonbonnes que l'on peut se procurer 7, rue de l'Orphéon, Lille, à 25 centimes le litre, obtiennent un succès très considérable.

Filet de bœuf à la Godard. — Turban de ris de veau, sauce mousseline. — Petite correspondance Marmitonnesque.

Filet de bœuf à la Godard. — Enlevez les parties nerveuses et les peaux d'un filet, piquez-le de lard finement taillé, faites-le rôtir. Mélangez une bonne cuillerée de farine avec cent vingt-cinq grammes de beurre, mouillez avec du bon jus, ajoutez-y des quenelles, des champignons passés au beurre, des truffes coupées en lames, des ris de veau coupés, quelques crêtes de coq, un peu de poivre de Cayenne, une pincée de sucre blanc en poudre et un verre à vin de Madère. Laissez bouillir quelques minutes. Goûtez si la sauce est d'un bon sel et ajoutez le jus d'un citron. Au moment de servir, ajoutez encore un peu de vin de Madère mais ne laissez plus bouillir.

Egouttez le filet, dressez-le sur le plat avec une partie de la sauce ; garnissez le tour avec les truffes, les quenelles, les champignons et les crêtes. Servez le reste de la sauce dans une saucière.

***

Turban de ris de veau, sauce mousseline. — Faites dégorger les ris de veau à l'eau tiède ou froide pendant trois ou quatre heures pour les blanchir. Mettez dans une casserole deux cuillerées de bouillon, un peu de sel, tym, laurier, beurre, et un peu de citron. Dès que ce mélange entre en ébullition, vous y mettez les ris de veau que vous couvrez et laissez bouillir à bon feu pendant dix minutes. Les ris étant froids, vous les coupez par tranches d'un centimètre d'épaisseur. Sur le plat de service, mettez en rond une couche de farce fine composée de maigre de veau de lard frais, de mie de pain trempée dans du lait et bien pressé et d'œufs. Sur la farce, mettez à moitié inclinés un morceau de ris de veau, une tranche de truffe, un peu de farce ; alternez ainsi sur toute la circonférence du plat. Couvrez le tout de farce, et faites cuire au four, recouvert d'un papier beurré.

Observation. — Soit que vous preniez une farce fine ou une farce à quenelles, avant de vous en servir pour turban ou gratin, vous devez la ramollir avec un jaune d'œuf et un peu de lait, afin de rendre la farce moelleuse après sa cuisson. Le turban prend le nom de la sauce avec laquelle on le sert.

***

Sauce mousseline. — Mettez dans une casserole huit jaunes d'œufs, un bon morceau de beurre, l'assaisonnement nécessaire et un verre de vin blanc. Travaillez vivement sur le feu. Quand la sauce sera cuite, ajoutez-y un quart de litre de crème double et un ou deux blancs d'œuf battus en neige.

***

Petite correspondance marmitonnesque. — *Une fervente de Marmiton.* — J'eus été très heureux de vous contenter entièrement, mais.... une chose que vous paraissez ignorer, c'est que, dans la *Croix du lundi*, je ne puis disposer qu'd'une place limitée !!... Si ma chronique devenait par trop... encombrante, on me rognerait les ailes de la belle façon. Vous ne connaissez donc pas les ciseaux de la rédaction ?... Ils sont fameux, je vous prie de le croire, et vous assure aussi que je n'ai nulle envie d'y goûter. Aussi, contentez-vous aujourd'hui du corps de votre demande, la tête et la queue viendront sans tarder. Bien à vous ;

MARMITON.

BIBLIOGRAPHIE

De la Démocratie sociale, par Mgr Schmitz, évêque coadjuteur de Cologne. Traduit de l'allemand par l'abbé L. Collin, traducteur de l'Apologie du Christianisme, du P. Weiss, beau volume in-12, 3 fr. 50. — P. Lethielleux, éditeur, 10, rue Cassette, Paris (VIe).

Ces conférences, sont un magnifique hommage rendu à la vertu du christianisme pour guérir les plaies sociales. Aux promesses de bonheur que son fondateur adressa jadis à un monde ignorant de la félicité, et qui, depuis lors, se sont réalisées pour des milliers d'individus, la démocratie sociale a opposé d'autres promesses ; mais, à l'épreuve, elles n'ont pu tenir. En face des béatitudes évangéliques elles ont fondu comme ces neiges, qui présentent d'abord aux regards un spectacle réjouissant, puis qui disparaissent lentement sous les feux du soleil, ne laissant après elle que la tristesse et le vide.

Cet ouvrage d'une lecture très agréable, si agréable qu'on ne se croirait pas en face d'une traduction, est instructif sans aridité, suggestif sans prétentions. Non seulement le clergé et les professionnels y trouveront leur compte, mais quiconque s'intéresse tant soit peu aux grandes questions qu'il traite peut l'aborder.

Nos vrais ennemis, par le R. P. Sertillanges dominicain, professeur de philosophie morale à l'Institut catholique de Paris, 1 vol. in-12, 3 fr. — La Haine. — Le faux Savoir. — Les fausses libertés (I). — Les fausses Libertés (II). — La fausse Egalité. — Le Vice antisocial (I). — Le Vice antisocial (II). Librairie Victor Lecoffre, rue Bonaparte, 90, Paris.

Les graves questions abordées dans ce volume requéraient de la part de l'auteur des connaissances et une sécurité de jugement toutes particulières.

Traiter aujourd'hui de la vie sociale, de la science et de l'instruction populaire, des libertés publiques, de la lutte des classes, et très particulièrement des aspects actuels d'un vice malheureusement éternel, c'était une tâche souverainement délicate.

Or personne plus que le R. P. Sertillanges ne pouvait offrir ici les garanties nécessaires. Professeur de philosophie morale à l'Institut catholique ; examinateur des livres pour son ordre et pour l'archevêché de Paris ; auteur d'ouvrages estimés et orateur très goûté des chaires parisiennes, l'auteur avait le droit de se faire entendre, en des matières qui ressortissent très particulièrement de sa compétence.

De la Vie d'Amour envers le Sacré-Cœur de Jésus. Trente méditations pouvant servir pour le mois du Sacré-Cœur, par le R. P. Dehon, supérieur général des prêtres du Sacré-Cœur de Jésus. Beau volume in-18 de 344 pages. — Prix : 1 fr. 50.

La préface de ce gracieux petit volume en indique bien le but et l'utilité.

« Saint Ignace termine sa retraite par un exercice qu'il appelle contemplation pour exciter à l'amour » (*contemplatio ad amorem*). Sa pensée est donc qu'une bonne retraite doit établir les âmes dans la vie d'amour et qu'elles doivent y demeurer.

« Nous nous proposons simplement dans cette série de méditations d'aider les âmes à vivre de cette vie d'amour. C'est un mois de méditations *ad amorem* ou si l'on veut une retraite *ad amorem*. Nous n'avons pas la ridicule prétention de remplacer les *Exercices* de Saint Ignace, nous voulons seulement aider quelques âmes à conserver les fruits de ces *Exercices* et même à les multiplier.

VIENT DE PARAÎTRE

Petit Office du Sacré-Cœur de Jésus, in-48, en latin, avec traduction rythmée en français, par le chanoine F., papier teinté avec encadrement rouge. Edition approuvée par S. S. Léon XIII et suivie de prières indulgenciées extraites de la *Raccolta*. — Une élégante brochure de 32 pages. Prix : 0 fr. 20 c. ; relié toile, 0 fr. 50.

SOCIÉTÉ DE SAINT-AUGUSTIN

Desclée, De Brouwer et Cie

41, rue du Metz, Lille

REVUES

LE CORRESPONDANT

Bi-mensuel, 31, rue St-Guillaume Paris. Un an, **35** fr. ; Six mois, **18** fr.

Numéro du 25 Mai 1902. — Le Concordat de 1801 : III. Les Négociateurs et les premières discussions. S. E. le cardinal Mathieu. — Souvenirs politiques : III. L'Assemblée Nationale et M. Thiers ; le 24 Mai. Vicomte de Meaux, ancien ministre. — La Catastophe des Antilles. A. de Lapparent, de l'Institut. — La jeunesse de Taine : Correspondance et fragments inédits. Félix Klein. — Les Etoffes : I. La soie et les soieries. Vicomte G. d'Avenel. — Vesper : Nouvelle. L. de Trélon. — Le « Miroir de la Vie » : L'Histoire par les monuments de l'Art. André Chaumeix. — Au Canada : Le Cinquantenaire de l'Université Laval. Dr Surbled. — Un chef-d'œuvre du Roman américain. L. Dufougeray. — La Crise des vins : Ses causes et ses remèdes. Emmanuel Ratoin. — Le saint Suaire de Turin : Lettre de M. Paul Vignon. — Les Œuvres et les Hommes ; chronique du Monde, de la Littérature, des Arts et du Théâtre. Louis Joubert. — Chronique politique.

Le Mois Littéraire et Pittoresque. — Bureaux : 5, rue Bayard, Paris, VIIIe. — Abonnement : France, un an, **12** fr. ; le numéro, **1** fr. **25** ; Etranger, un an, **14** fr. ; le numéro, **1** fr. **50**.

Sommaire du mois de Juin 1902. — La Gourde, nouvelle, par René Bazin, avec deux compositions de Tempestini. — Visite du Czar à Louis XV, par Léon Legrand, avec 2 dessins de Faucher-Oudin et 4 reproductions. — Paul Flandrin, par Ludovic Le Beigé, avec 3 portraits et 12 reproductions. — La Médiatrice, poésie par Emile Trolliet, avec une composition de Victor Lhuer. — La Fleur de Lis, poésie par Edward Montier. — Le passage des rivières par les armées, par le colonel Hetman, avec 6 compositions de H. de Capol, et 3 photographies. — L'aurore d'un règne (à propos de l'avènement d'Alphonse XIII), par M. Léra, avec 15 photographies. — La sardine à l'huile, partie industrielle, par Yann de la Noël, avec 11 photographies. — Causerie littéraire, la poésie et la rime (Victor Hugo, Léonce Depont, Charles Guérin, comtesse de Noailles, Jacques Prabère, François Loison, Alfred Coupel, Edouard Beaufils, Emile Robin), par Gabriel Aubray. — Portraits littéraires : Le vicomte de Guerne, par A. P., avec 1 portrait. — Pages oubliées : Un secret trahi, par Ernest Hello ; l'Epingle, par Jules Vallès, avec 2 portraits. — Variété scientifique : Les câbles sous-marins, par Jacques Boyer, avec 7 photographies et 2 cartes. — Gavotte poudrée, musique de Paul Wachs. — Le petit Chaperon rouge, croquis par Henriot. — Brimborion, roman, par Rameau (suite), avec 5 illustrations de Simont. — Table des matières. — Table des gravures. — Concours, Courrier de la mode, Choses pratiques, Nouveaux livres, Petites annonces, etc.

La Revue Mame, paraissant tous les dimanches. Le numéro, **15** centimes ; abonnements, France et Algérie, **8** francs par an ; étranger, **11** fr. **50**. — 163, boulevard Saint-Germain, Paris.

Sommaire du 1er Juin 1902. — Vidocq Léo Claretie. — Les Salons, Henri Guerlin. — Un départ de Terreneuviens à Saint-Malo, C. Noël. — Education princière, Armand Le Gay. — Petits poèmes à dire : Provence, Oscar II ; Bruyère bretonne, Théodore Botrel. — Le Saint-Suaire de Turin, G... — Bretonnes des côtes, Gustave Toudouze. — L'enseigne de vaisseau Paul Henry (suite), René Bazin. — Une commune de patriotes, Georges Toudouze. — Çà et là. — Mademoiselle Pompon (suite), Pierre Maël.

Illustrations d'après des reproductions photographiques, Alf. Paris, G. Dutriac, etc.

Chronique des Comités du Sud-Est, revue mensuelle destinée aux comités. Administration, 10, quai Tilsitt, Lyon. Abonnement : Un an **2** fr.

Sommaire du 31 Mai 1902. — La Paix de Dieu, abbé Dehon. — Notes. — Routes d'En-Haut, Remy. — Soyons pratiques allons au peuple, Ghan-Getty. — Lettre de Belgique, Victor Hanotiau. — Mutualités confessionnelles, A. Crétinon. — Syndicats, X. L'Eglise et l'art social, Rom. de Sch. — De Schmid à Jules Verne, A. L. — Souvenirs et leçons, V. B.

Revue Catholique des Institutions et du droit, par une société de Jurisconsultes et de publicistes, 30, rue Bonaparte, Paris. Abonnements : France, **12** fr. par an. Union postale, **12** fr. **50**.

Sommaire de Mai 1902. — Lettre apostolique de Sa Sainteté le Pape Léon XIII. — Lettres inédites de Ch. de Montalembert, abbé G. Pariés. — Notre budget, Hubert-Valleroux. — Programmes et mensonges électoraux, J. de Brion. — Chronique du mois, Paul Tailliez. — Documents judiciaires concernant les Congrégations religieuses, X... — Revue du journal officiel, X... — Bibliographie.

La Réforme Economique, 42, rue du Louvre, Paris. Abonnements : Un an **20** fr. Rédaction-administration, 42, rue du Louvre, Paris.

Sommaire du 25 Mai 1902. — Partie économique : L'Inspection du Travail sous le règne de M. Millerand, Jules Domergue. — Le Tarif nouveau des Frais judiciaires civils, C. Renard. — Le nouveau Projet de la Loi sur les Sucres, P. Sinceny. — Revue de la semaine (La durée du Travail des Adultes), G. Fleurey.

Partie commerciale et financière : Revue du marché intérieur, P. Vergne. — Chronique financière, J. Bertal.

Le Journal des Sciences Médicales de Lille, par un groupe de professeurs de la Faculté libre de Médecine et de Pharmacie, 56, rue du Port, à Lille. — Abonnement : **10** fr. par an.

Sommaire du 24 mai 1902. — Travaux originaux : L'action de la Dionine sur l'œil. Ses applications thérapeutiques, par M. le docteur Bruno Bourdeaux. — Société anatomo-clinique de Lille : Séance du 19 février 1902. — Revue générale et critique : Le contrôle des sérums et des toxines microbiennes (*suite et fin*). — Variété : Variole et vaccine en Angleterre. — Nouvelles : La Fête de Saint Luc ; Nécrologie ; Le poids des conscrits.

Bulletin de la Ligue Populaire pour le repos du dimanche en France. Prix de l'abonnement : **1** franc par an.

Sommaire du 1er Juin 1902. — Un appel à nos sociétaires. — Correspondance : Rouen, maréchalerie ; Dieppe, nos affiches ; Paris, lettres inhibitoires. — Napoléon Ier et le repos du dimanche. — Un avant-projet de loi belge. — Nouvelles de l'Etranger. — Nouvelles diverses de France.

GANT PERRIN

Le Meilleur, les plus hautes récompenses

GRAND PRIX ET MÉDAILLES D'OR

LILLE, 80, rue Nationale, 80, LILLE

Vente-Réclame annuelle

du lundi 2 juin, au samedi 7 inclus

QUALITÉS SUPÉRIEURES ET GARANTIES

GANTS POUR DAMES	Suède supérieur, 2 et 4 boutons	2 45
	Chevreau, 3 boutons	2 45
	Chevreau supérieur, 3 boutons	2 95
	Chevreau, 6 crochets à lacets	3 25
	Finition riche, 3 pressions	3 50
GANTS pour	Enfants, 2 et 3 boutons	1 75
GANTS POUR HOMMES	Gants de ville, 2 pressions	2 50
	Gants blancs p' officiers, 2 pressions	2 50
	Vrai daim, piqué, 1 bouton	3 25
	Chevrette piquée, 2 pressions	2 50
	Chevrette tannée, 1 pression	3 90
	Suède Capo, 1 bouton bacre	3 25

CRÉDIT LYONNAIS

Fondé en 1863

CAPITAL : 250 MILLIONS DE FRANCS

Réserves : 100 Millions de Francs

AGENCE DE LILLE, rue Nationale, 28

avec Agences à DOUAI, CAMBRAI, ARMENTIÈRES et CAUDRY

ORDRES DE BOURSE exécutables en France et à l'Etranger

BOURSE DE LILLE

Un guichet spécial est chargé d'ordres éxécut' en Bourse de Lille

Avances de Fonds sur tous Titres

DÉPOTS DE TITRES

PAIEMENT A VUE DE TOUS COUPONS

Délivrance de Chèques (France et Etranger)

LOCATION DE COFFRES-FORTS

compartiments à partir de 5 fr. par mois

Employez pour vos cheveux la **SOYEUSE GOBERT**. Elle procure les avantages suivants, ce qui explique la faveur avec laquelle elle est accueillie partout :

1° Elle prévient et arrête la chute des cheveux ; 2° Elle les empêche de blanchir ; 3° Elle fait disparaître les pellicules. *LILLE, 26, rue Esquermoise.*

SI VOUS VOULEZ Manger avec appétit, Réconforter votre sang, Combattre l'Anémie avec succès, Boire une consommation agréable,

prenez, avant chaque repas, un verre de l'excellent Vin de **BANYULS-TRILLES**, *quinquina spécialement recommandé par MM. les Médecins* aux hommes, dames et enfants. Dans tous les Cafés et les bons Estaminets

Exiger, plus que jamais, l'étiquette sur la bouteille à cause des nombreuses contrefaçons

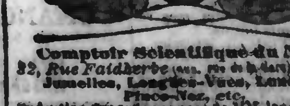
INSTITUT ORTHOPÉDIQUE

de Canteleu-Lille

Docteur J. SALMON, Directeur

Traitement rationnel et trophique, par une méthode non sanglante, des affections articulaires, osseuses, musculaires et nerveuses — aiguës ou chroniques —, et en particulier des luxations congénitales de la hanche, coxalgies et coxopathies diverses. Luxations, entorses, fractures et leurs conséquences, telles que raideurs, périarthrites, ankyloses fibreuses. Arthrites rhumatismales ou autres. Pieds-bots. Déviations de la taille (scoliose, cyphose, Mal de Pott).

Consultations gratuites le mardi et le samedi, de 10 heures à midi, pour les malades munis d'une attestation régulière d'indigence.



Comptoir Scientifique du Nord

32, *Rue Faidherbe* (anc. rue de la Gare) *à Lille*

Jumelles, Longues-Vues, Lunettes

Pince-Nez, etc.

Exécution des ordonnances de MM. les Oculistes

La Maison se charge de toutes les réparations

BYRRH

HORS CONCOURS Exp. Univ. PARIS 1900

A base de Vin généreux et de Quinquina

TONIQUE HYGIÉNIQUE par EXCELLENCE

POTAGES **MAGGI** CONSOMMÉ

COURRIER DU DOCTEUR

Jeune mère. — Oui, vous pouvez employer pour la toilette de votre bébé le savon du Congo. Il ne contient aucun principe irritant et convient aux épidermes les plus délicats ; il est antiseptique, et peut souvent, faire avorter à leur début diverses affections de la peau.

Dr Desny, 6, rue du 29-Juillet.

CHEVEUX CLAIRSEMÉS allongés et rendus touffus, par l'*Extrait capillaire des Bénédictins du Mont-Majella* qui arrête aussi la chute et retarde la décoloration. 6 fr. le flacon, f° mandat 6 fr. 85, à l'administrateur **Senet**, 35, rue du Quatre-Septembre, à Paris.

Touristes, cyclistes et chauffeurs, munissez-vous toujours d'un flacon de *Comprimés Vichy-Etat*, vous pourrez ainsi partout préparer instantanément une excellente eau minérale alcaline gazeuse, digestive, à base de sel *Vichy-Etat* extrait des célèbres sources Célestins, Grande-Grille, Hôpital.

MIEUX, MEILLEUR MARCHÉ

Les meubles de jardin sont tarifiés par les établissements Allez Frères, 1, rue Saint-Martin, 10 à 20 % plus bas que partout ailleurs. Pour s'en convaincre, consulter le catalogue.

LE JOLI MOIS DE MAI

Le joli mois de mai, tant chanté des poètes, semble depuis quelques années se moquer absolument des agréments qu'il est censé nous apporter, c'est-à-dire des feuilles, des fleurs et du soleil. Les petits pois eux-mêmes font défaut et les consommateurs grelottent aux terrasses des cafés, ne parvenant à réagir contre l'inclémence du temps qu'à coups de boissons chaudes ou de toniques généreux comme le « Dubonnet ».